

## MINISTERIE VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP

N. 2004 — 250

[C — 2004/35093]

**9 JANUARI 2004. — Besluit van de Vlaamse regering houdende wijziging van het besluit van de Vlaamse regering van 22 november 2002 betreffende de primaire preventie van de veteranenziekte in voor het publiek toegankelijke plaatsen**

De Vlaamse regering,

Gelet op het decreet van 6 juli 2001 betreffende de primaire preventie van schadelijke effecten bij de mens, veroorzaakt door biologische agentia;

Gelet op het besluit van de Vlaamse regering van 22 november 2002 betreffende de primaire preventie van de veteranenziekte in voor het publiek toegankelijke plaatsen, aangehaald als het legionellabesluit;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën gegeven op 6 januari 2004;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, vervangen bij de wet van 4 juli 1989, en gewijzigd bij de wet van 4 augustus 1996;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid rekening houdend met het nakend verstrijken van de in het legionellabesluit vermelde termijnen voor het opstellen van een risicoanalyse en beheersplan;

Overwegende dat gebleken is dat er in het veld belangrijke problemen zijn om de opgelegde inspanningen te realiseren voor 10 januari 2004, zoals het legionellabesluit vereist;

Gelet op de met redenen omklede motie van het Vlaams Parlement van 3 juli 2003, en in het bijzonder op de vragen onder punt 2° en 4° van de motie;

Op voorstel van de Vlaamse minister van Welzijn, Gezondheid en Gelijke Kansen en de Vlaamse minister van Binnenlandse Aangelegenheden, Cultuur, Jeugd en Ambtenarenzaken;

Na beraadslaging,

Besluit :

**Artikel 1.** In artikel 5, § 1, van het besluit van de Vlaamse regering van 22 november 2002 betreffende de primaire preventie van de veteranenziekte in voor het publiek toegankelijke plaatsen worden de woorden « verneveling of druppelvorming » vervangen door de woorden « een aërosol ».

**Art. 2.** In artikel 5 van hetzelfde besluit wordt § 5 vervangen door wat volgt :

« § 5. Voor nieuwe installaties moet vóór de eerste ingebruikname een beheersplan opgesteld worden. Voor de bestaande installaties moet een beheersplan opgesteld worden binnen vierentwintig maanden na het van kracht worden van dit besluit, met uitzondering van de hierna vermelde inrichtingen die een beheersplan moeten opstellen binnen twaalf maanden na het van kracht worden van dit besluit :

1° de publiek toegankelijke plaatsen vermeld in artikel 1,4°,

a) voor zover het gaat om logiesverstrekende bedrijven of exploitaties met whirlpools;

b);

c) voor zover het gaat om curatieve gezondheidszorg in ziekenhuizen;

g);

i);

2° de inrichtingen met koeltorens. »

**Art. 3.** Artikel 8 van hetzelfde besluit wordt vervangen door wat volgt :

« Art. 8. De exploitant meldt aan de burgemeester de activiteiten die er plaatsvinden. Deze melding gebeurt bij aanvang van de activiteiten. Voor bestaande activiteiten gebeurt dit binnen vierentwintig maanden na het van kracht worden van dit besluit, met uitzondering van de hierna vermelde inrichtingen waarvoor de melding binnen twaalf maanden na het van kracht worden van dit besluit moet gebeuren :

1° de publiek toegankelijke plaatsen vermeld in artikel 1, 4°,

a) voor zover het gaat om logiesverstrekende bedrijven of exploitaties met whirlpools;

b);

c) voor zover het gaat om curatieve gezondheidszorg in ziekenhuizen;

g);

i);

2° de inrichtingen met koeltorens.

De melding bevat naam en adres van de exploitatie, naam en adres van de exploitant en plaats van bewaring van het register en het beheersplan. Voor de instellingen gelegen in het tweetalige gebied Brussel-Hoofdstad die wegens hun organisatie beschouwd moeten worden als uitsluitend behorend tot de Vlaamse Gemeenschap zal deze melding door de exploitant gebeuren bij de administratie Gezondheidszorg van de Vlaamse Gemeenschap. »

**Art. 4.** De Vlaamse minister, bevoegd voor het gezondheidsbeleid en de Vlaamse minister, bevoegd voor de binnenlandse aangelegenheden, zijn, ieder wat hem of haar betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

**Art. 5.** Dit besluit treedt in werking op 9 januari 2004.

Brussel, 9 januari 2004.

De minister-president van de Vlaamse regering,

B. SOMERS

De Vlaamse minister van Binnenlandse Aangelegenheden, Cultuur, Jeugd en Ambtenarenzaken,

P. VAN GREMBERGEN

De Vlaamse minister van Welzijn, Gezondheid en Gelijke Kansen,

A. BYTTEBIER

## TRADUCTION

## MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTE FLAMANDE

F. 2004 — 250

[C — 2004/35093]

**9 JANVIER 2004. — Arrêté du Gouvernement flamand modifiant l'arrêté du Gouvernement flamand du 22 novembre 2002 relatif à la prévention primaire de la maladie du légionnaire dans des espaces accessibles au public**

Le Gouvernement flamand,

Vu le décret du 6 juillet 2001 relatif à la prévention primaire contre les effets nocifs pour l'homme des agents biologiques;

Vu l'arrêté du Gouvernement flamand du 22 novembre 2002 relatif à la prévention primaire de la maladie du légionnaire dans des espaces accessibles au public, appelé « l'arrêté Legionella »;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, donné le 6 janvier 2004;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1<sup>er</sup>, remplacé par la loi du 4 juillet 1989 et modifié par la loi du 4 août 1996;

Vu l'urgence, compte tenu de l'expiration imminente des délais fixés dans l'arrêté Legionella pour l'élaboration d'une analyse des risques et d'un plan de gestion;

Considérant qu'il a été constaté qu'il y a de sérieux problèmes sur le terrain pour réaliser avant le 10 janvier 2004 les efforts imposés, tel qu'il est stipulé par l'arrêté Legionella;

Vu la motion motivée du Parlement flamand du 3 juillet 2003, et plus particulièrement les questions sous les points 2<sup>o</sup> et 4<sup>o</sup> de la motion;

Sur la proposition de la Ministre flamande de l'Aide sociale, de la Santé et de l'Egalité des Chances et du Ministre flamand des Affaires intérieures, de la Culture, de la Jeunesse et de la Fonction publique;

Après délibération,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** A l'article 5, § 1<sup>er</sup>, de l'arrêté du Gouvernement flamand du 22 novembre 2002 relatif à la prévention primaire de la maladie du légionnaire dans des espaces accessibles au public, les mots « une vaporisation ou une condensation » sont remplacés par les mots « un aérosol ».

**Art. 2.** A l'article 5 du même arrêté, le § 5 est remplacé par la disposition suivante :

« § 5. Pour les nouvelles installations, il y a lieu d'établir un plan de gestion avant la première mise en service. Pour les installations existantes, un plan de gestion doit être établi dans les vingt-quatre mois de l'entrée en vigueur du présent arrêté, à l'exception des établissements cités ci-après, qui doivent établir un plan de gestion dans les douze mois de l'entrée en vigueur du présent arrêté :

1° les espaces accessibles au public mentionnés à l'article 1<sup>er</sup>, 4<sup>o</sup>,

a) s'il s'agit d'entreprises d'hébergement ou d'exploitations munies de whirlpools;

b);

c) s'il s'agit de soins de santé curatifs dans des hôpitaux;

g);

i);

2° les installations à tours aéro-réfrigérantes. »

**Art. 3.** L'article 8 du même arrêté est remplacé par les dispositions suivantes :

« Art. 8. L'exploitant notifie au bourgmestre les activités qui y ont lieu. Cette notification est communiquée au début des activités. Pour les activités existantes cela doit se faire dans les vingt-quatre mois de l'entrée en vigueur du présent arrêté, à l'exception des installations qui doivent être notifiées dans les douze mois de l'entrée en vigueur du présent arrêté :

1° les espaces accessibles au public mentionnés à l'article 1<sup>er</sup>, 4<sup>o</sup>,

a) s'il s'agit d'entreprises d'hébergement ou d'exploitations munies de whirlpools;

b);

c) s'il s'agit de soins de santé curatifs dans des hôpitaux;

g);

i);

2° les installations à tours aéro-réfrigérantes.

La notification contient le nom et l'adresse de l'exploitation, le nom et l'adresse de l'exploitant et l'endroit de dépôt du registre et du plan de gestion. Pour les établissements situés dans la région bilingue de Bruxelles-Capitale qui, de par leur organisation, doivent être considérés comme appartenant exclusivement à la Communauté flamande, l'exploitant adressera sa notification à l'Administration de la Santé de la Communauté flamande. »

**Art. 4.** La Ministre flamande ayant la politique de la santé dans ses attributions et le Ministre flamand compétent pour les affaires intérieures sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

**Art. 5.** Le présent arrêté entre en vigueur le 9 janvier 2004.

Bruxelles, le 9 janvier 2004.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,  
B. SOMERS

Le Ministre flamand des Affaires intérieures, de la Culture, de la Jeunesse et de la Fonction publique,  
P. VAN GREMBERGEN

La Ministre flamande de l'Aide sociale, de la Santé et de l'Egalité des Chances,  
A. BYTTEBIER